

ZMLUVA O SPOLUPRÁCI

uzatvorená podľa § 269 ods. 2 Obchodného zákonníka v platnom znení / ďalej len ako „Zmluva“ /
medzi zmluvnými stranami:

Zmluvná strana 1:

Obchodné meno: **Divadelný ústav**
Sídlo: Jakubovo námestie 12, 813 57 Bratislava
IČO: 164 691
DIČ: 2020829921
Bankové spojenie: Štátna pokladnica
Číslo účtu: 700007154/8180
Zastúpený: Mgr. art. Vladislavou Fekete, ArtD., riaditeľka

/ďalej v texte tiež ako „DÚ“ /

a

Zmluvná strana 2:

Obchodné meno: Slovenské národné divadlo
Sídlo: Pribinova 17, 819 01 Bratislava
IČO: 00 164 763
DIČ: SK 2020829954
Zastúpené: Mgr. art Marián Chudovský, generálny riaditeľ SND
Doc. Roman Polák, riaditeľ Činohry SND

/ďalej v texte tiež ako „SND“ /

/ďalej v texte spolu tiež ako „Zmluvné strany“ /

1.

PREDMET ZMLUVY

1. Predmetom Zmluvy je spolupráca zmluvných strán pri organizovaní 14. ročníka súťaže pôvodných dramatických textov v slovenskom a českom jazyku Dráma 2013 (ďalej len „súťaž“) a sprievodného podujatia festivalu Nová dráma/New Drama Trojboj (ďalej len „podujatie“). V rámci uvedených projektov budú zmluvné strany vystupovať ako spoluusporiadatelia súťaže, pričom DÚ je hlavný usporiadateľ a SND spoluusporiadateľ. V propagačných, prezentačných a informačných materiáloch budú zmluvné strany uvedené nasledovne: Hlavný usporiadateľ a vyhlasovateľ: Divadelný ústav, spoluusporiadateľ: Slovenské národné divadlo.
2. Zmluvné strany sa zaväzujú počas platnosti a účinnosti tejto zmluvy navzájom spolupracovať za účelom naplnenia predmetu podľa bodu 1 tohto článku za podmienok dohodnutých v tejto zmluve.
3. Každá zmluvná strana zodpovedá výlučne sama za záväzky a právne vzťahy, do ktorých vstúpi vo vzťahu k iným fyzickým či právnickým osobám, pokiaľ v tejto zmluve nie je dohodnuté inak.
4. Záväzky a právne vzťahy, ktoré by akýmkoľvek spôsobom zaväzovali druhú zmluvnú stranu musia byť druhou zmluvnou stranou písomne odsúhlasené.
5. Realizáciou povinnosti oboch strán sú finančné požiadavky vysporiadané.

2.

POVINNOSTI DÚ

DÚ sa zaväzuje a je povinný:

- vyhlásiť súťaž, organizačne zabezpečiť jej priebeh a vyhlasovanie výsledkov
- do 28. 2. 2014 poskytnúť informácie o presnom termíne konania sa podujatia (dátum, čas)
- riadne a včas poskytnúť SND presné informácie a požiadavky umelcov pripravujúcich inscenované čítanie Trojboj

- zabezpečiť na vlastné náklady výrobu propagačných materiálov podujatia, v ktorých bude uvedené logo Činohry SND,
- zabezpečiť na vlastné náklady realizáciu podujatia Trojboj (autorské honoráre účinkujúcich umelcov)
- zabezpečiť uvedenie loga Činohry SND vo všetkých propagačných materiáloch,
- kontaktná osoba za DÚ je: Marek Godovič, kontakt: marek.godovic@theatre.sk

3. POVINNOSTI SND

SND sa zaväzuje a je povinné:

- umožniť realizovať v priestoroch SND – Modrom salóne inscenované čítanie Trojboj v týždni 12. – 17. 5. 2014 v termíne určenom DÚ
- zabezpečiť zariadenie predmetných priestorov pre potreby realizácie podujatia vrátane pripraveného javiska a odkladacích priestorov – na základe požiadaviek DÚ
- zabezpečiť svetelnú, ozvučovaciu a projekčnú techniku, vrátane obsluhujúceho personálu
- poskytnúť predmetné priestory na prípravu a usporiadanie (termíny skúšok podujatia) podujatia od 2. 5. 2014
- propagovať inscenované čítanie Trojboj dostupnými spôsobmi (prostredníctvom svojej webovej stránky, informáciou na mesačnom programovom plagáte, sprístupnením plagátov a letákov festivalu vo svojich priestoroch a pod.)
- zabezpečiť spoluprácu marketingu usporiadateľov pri propagácii a medializácii podujatia
- umožniť v termínoch konania podujatia voľný vstup divákov do predmetných priestorov
- zabezpečiť požiarny dozor v predmetných priestoroch počas trvania prípravy a realizácie festivalu,
- vykonať všetky úkony a opatrenia na zabezpečenie bezpečnosti a ochrany zdravia osôb, nachádzajúcich sa v priestoroch SND počas prípravy a realizácie podujatia
- uviesť vybraný text zo súťaže v podobe inscenovaného čítania alebo inscenácie v nasledujúcich sezónach podľa vlastného dramaturgického plánu.
- Kontaktná osoba za SND je: PhDr. Darina Abrahámová

4. Filmovanie a nahrávanie

1. Ktorákoľvek zo zmluvných strán má právo uskutočniť videozáznam z podujatia, slúžiaci len na pracovné účely.
2. Obe Zmluvné strany súhlasia s tým, že za účelom propagácie predstavenia môžu povoliť slovenským, českým a zahraničným televíziám filmovať alebo rozhlasovým médiám povoliť nahrávanie skúšok alebo podujatia samotného, bez nároku na finančnú kompenzáciu, za účelom vytvorenia a výrobenia spotu do správ s celkovým trvaním nepresahujúcim tri /3/ minúty vysielať, len po vzájomnej dohode zmluvných strán.
3. Obe strany súhlasia, že za účelom propagácie podujatia je bez nároku na finančnú kompenzáciu dovolené fotografovanie skúšok a podujatia a použitie fotografií v médiách.

6. Platnosť zmluvy

1. Táto zmluva je uzatvorená s účinnosťou podpísania oboma Zmluvnými stranami a uzatvára sa na dobu neurčitú.
2. V prípade, že sa podujatie neuskutoční z dôvodov vyššej moci, napríklad zemetrasenia, povodne, epidémie, vojny, štrajku, neočakávaného nariadenia vlády, alebo iných okolností vyššej moci, nemá žiadna zo strán nárok na náhradu škody.
3. Ak SND nesplní ktorýkoľvek zo svojich záväzkov uvedených v Článku 3 tejto Zmluvy, má DÚ právo od Zmluvy odstúpiť, pričom je oprávnený od SND požadovať kompenzáciu vynaložených nákladov..
4. Ak DÚ nesplní ktorýkoľvek zo svojich záväzkov uvedených v Článku 2 tejto Zmluvy, má SND právo od Zmluvy odstúpiť, pričom je oprávnený od DÚ požadovať kompenzáciu vynaložených nákladov.

7.

Záverečné ustanovenia

1. Zmeny a doplnky tejto Zmluvy je možné vykonať len na základe písomnej dohody oboch Zmluvných strán formou písomného dodatku k tejto Zmluve.
2. Zmluva sa vyhotovuje v štyroch (4) origináloch, pričom každá Zmluvná strana obdrží dva.
3. Zmluva nadobúda platnosť a účinnosť jej podpisom oboma Zmluvnými stranami a jej uverejnením v Cetrálnom registri zmlúv.
4. Zmluvné strany po prečítaní tejto Zmluvy prehlasujú, že súhlasia s jej obsahom, že bola spísaná na základe pravdivých údajov, je prejavom ich slobodnej vôle a nebola dohodnutá v tiesni, ani za inak jednostranne nevýhodných podmienok. Na dôkaz uvedeného pripájajú svoje podpisy.

V Bratislave, dňa 2013

V Bratislave, dňa 2013

DÚ

SND

.....

Divadelný ústav

*Mgr. art. Vladislava Fekete, ArtD.,
riaditeľka*

.....

Slovenské národné divadlo

*Mgr. art. Marián Chudovský,
generálny riaditeľ*